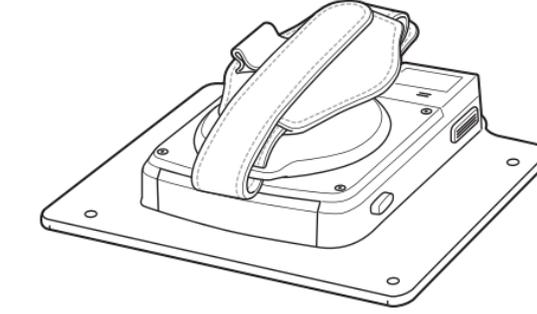


# ET5X



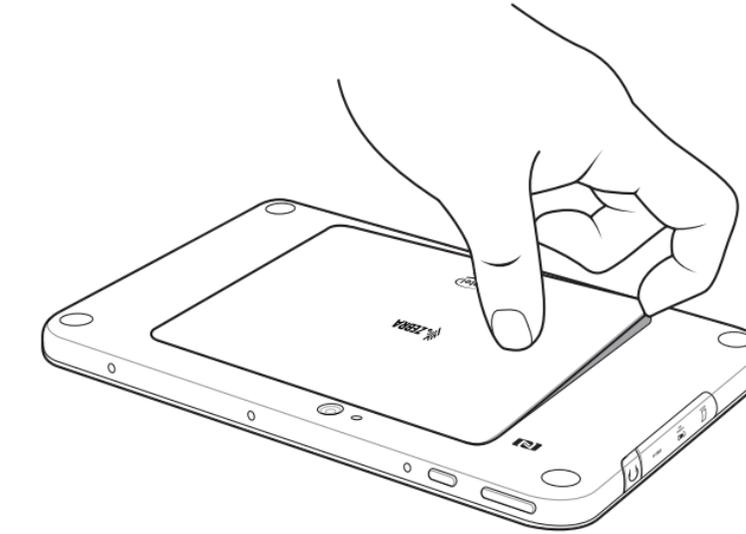
Genişletme Kapağı

Kurulum Kılavuzu

## Kurulum

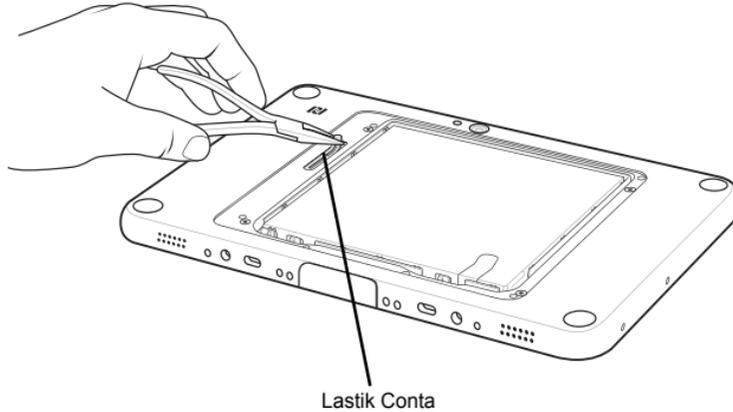
1

Pil kapağını çıkarın ve güvenli bir yerde saklayın.



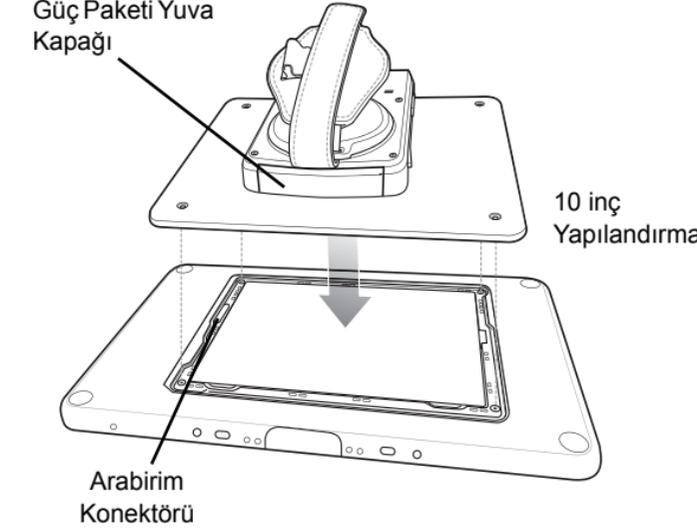
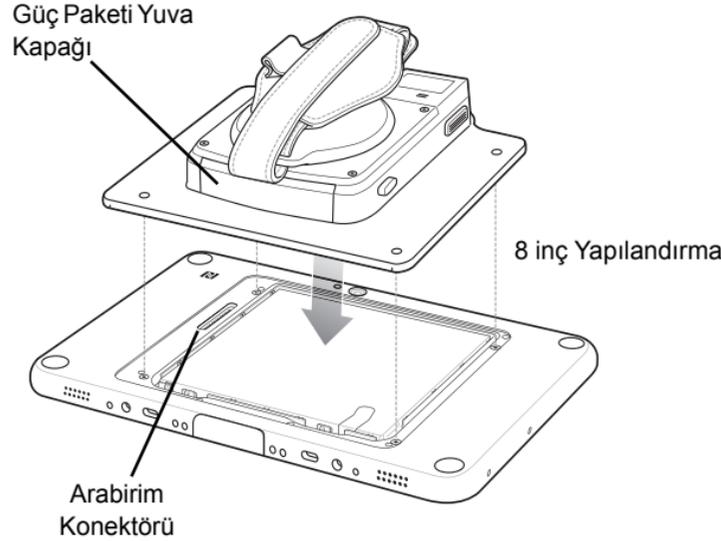
2

Yalnızca 8 inç modelde lastik contayı çıkarın.



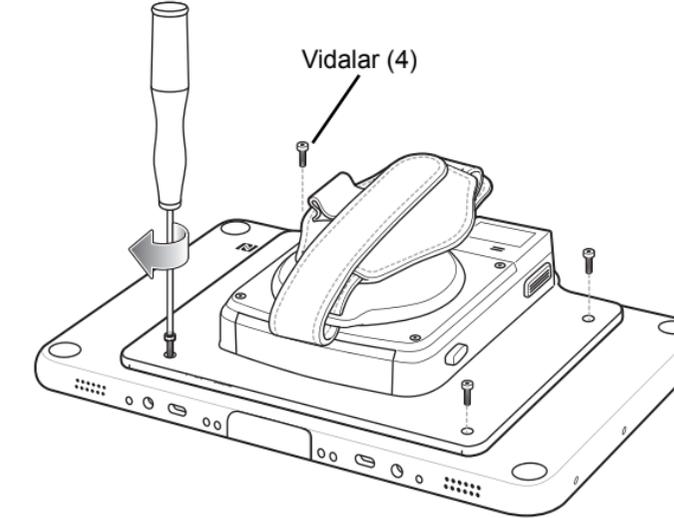
3

Genişletme kapağını cihazla hizalayın. Güç paketi yuva kapağının cihazın alt kısmıyla hizalandığından ve genişletme kapağındaki arabirim konektörünün cihazdaki arabirim konektörüyle hizalandığından emin olun.



4

T6 Torx tornavida kullanarak genişletme kapağını dört vidayla sabitleyin. 14 n-cm tork değerine sıkın.



## Yasal Bilgiler

Bu kılavuz şu Model Numaraları için geçerlidir: ZBK-ET5X-10RH1, ZBK-ET5X-10SCN, ZBK-ET5X-8RH1 ve ZBK-ET5X-8SCN.

Tüm Zebra cihazları, satıldıkları yerlerde geçerli olan kural ve yönetmeliklere uygun olacak şekilde tasarlanmıştır ve gerektiği gibi etiketlenecektir.

Yerel dildeki çeviriler şu web sitesinden edinilebilir: <http://www.zebra.com/support>.

Zebra ekipmanlarında, Zebra tarafından açıkça onaylanmayan değişiklik ya da düzenlemelerin yapılması, kullanıcının ekipmanı kullanma iznini geçersiz kılabilir.

Yalnızca Zebra tarafından onaylanan ve UL listesinde bulunan mobil bilgisayarlar ile Zebra tarafından onaylanan ve UL listesinde bulunan veya tanınan pil paketleriyle birlikte kullanılabilir.

## Sağlık ve Güvenlik Önerileri

### Ergonomiye Yönelik Öneriler

**⚠ DİKKAT** Ergonomiye bağlı yaralanma riskini ortadan kaldırmak ya da en aza indirmek için aşağıdaki önerileri uygulayın. Çalışanların yaralanmasını önlemek üzere şirketinizde uygulanan güvenlik programlarına bağlı kaldığınızdan emin olmak için şirketinizin Sağlık ve Güvenlik Yöneticisi'ne danışın.

- Tekrarlanan hareketleri azaltın ya da yapmayın
- Fazla hareketten kaçının
- Aşırı kuvvet uygulamaktan olabildiğince kaçının
- Sık kullanılan nesnelere kolay ulaşılacak yerlere koyun
- Çalışma yüksekliğini doğru ayarlayın
- Titreşimleri azaltın ya da ortadan kaldırın
- Doğrudan basıncı azaltın ya da ortadan kaldırın
- Ayarlanabilir iş istasyonları sağlayın
- Yeterince mesafe bırakın
- Uygun bir çalışma ortamı sağlayın
- Çalışma süreçlerini iyileştirin

Zebra: güvenilirliği, işlevselliği ya da tasarımı geliştirmek için tüm ürünlerde değişiklik yapma hakkını saklı tutar. Zebra, burada tanımlanan herhangi bir ürünün, devrenin ya da uygulamanın kullanılmasından veya uygulanmasından kaynaklanan ya da bunlarla bağlantılı hiçbir ürün sorumluluğunu kabul etmemektedir. Ürünlerin kullanılabilceği hiçbir ürün birleşimi, sistem, cihaz, makine, malzeme, yöntem ya da süreci kapsayan veya bunlarla ilgili olan hiçbir patent hakkı ya da patent altında hiçbir lisans açık bir şekilde, zımnen veya hukuki engele bağlı olarak verilmemektedir. Zımnı lisans yalnızca Zebra ürünlerinde bulunan ekipmanlar, devreler ve alt sistemler için söz konusudur.



Zebra Technologies Corporation  
Lincolnshire, IL, ABD

Zebra ve stil verilmiş Zebra kafası ZIH Corp. şirketinin ticari markalarıdır ve dünya çapındaki birçok yargı merciinde kayıtlıdır. Diğer tüm ticari markalar ilgili sahiplerinin mülkiyetindedir. ©2016 Symbol Technologies LLC, Zebra Technologies Corporation'ın bir alt kuruluşudur. Tüm hakları saklıdır.



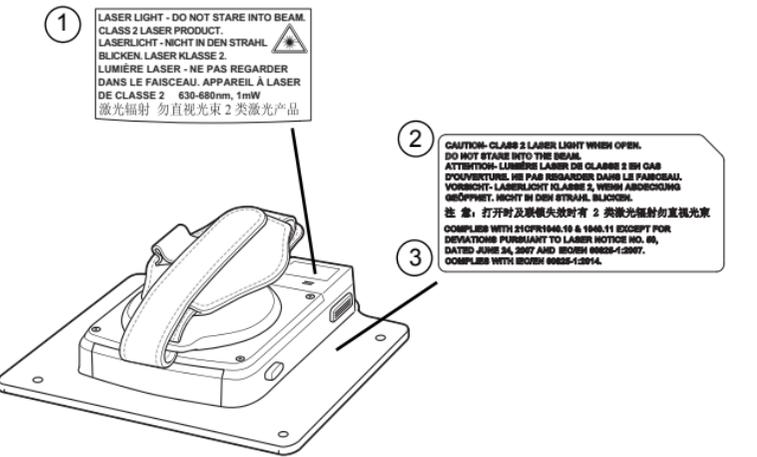
## Lazer Cihazlar

2. sınıf lazer tarayıcılarda düşük güçte, görülebilir ışık diyotu kullanılır. Güneş gibi çok parlak diğer ışık kaynaklarında olduğu gibi lazer ışık demetine de uzun süre boyunca doğrudan bakılmamalıdır. 2. Sınıf lazerlere anlık maruz kalmanın tehlikesiz olduğu bilinmektedir.

Aşağıdaki bildirim, ABD ve uluslararası düzenlemelere uyumluluk açısından bir gerekliliktir.

**⚠ DİKKAT** Burada belirtilenler dışındaki kumandaların kullanılması, ayarların yapılması ya da işlemlerin uygulanması, tehlikeli lazer ışığına maruz kalınmasına neden olabilir.

## Tarayıcı Etiketleri



1. LAZER IŞIĞI - IŞINA DİREK BAKMAYIN. SINIF 2 LAZER IŞIĞI.
2. DİKKAT - AÇIKKEN SINIF 2 LAZER IŞIĞI BULUNUR. DOĞRUDAN IŞINA BAKMAYIN.
3. 24 HAZİRAN 2007 TARİHLİ 50 NUMARALI LAZER BİLDİRİMİ VE IEC/EN 60825-1:2007 UYARINCA SAPMALAR HARIÇ 21 CFR1040.10 VE 1040.11 İLE UYUMLUDUR. IEC/EN 60825-1:2014 İLE UYUMLUDUR.

## LED Cihazlar

IEC 62471:2006 ve EN 62471:2008 uyarınca "MUF RISK GRUBU" olarak sınıflandırılmıştır.

Darbe süresi: CW.

## Güç Kaynağı

YALNIZCA şu elektrik değerlerine sahip, Zebra onaylı UL LİSTESİNDEKİ ITE (IEC/EN 60950-1, LPS) Sınıf 2 güç kaynaklarını kullanın: Çıkış 12,0 VDC, 5,0 A, maksimum ortam sıcaklığı en az 40°C. Başka bir güç kaynağının kullanılması, bu üniteye verilen onayları geçersiz kılabilir ve tehlikeli olabilir.

## İşareti ve Avrupa Ekonomik Alanı (AEA)

## Uyumluluk Bildirimi

Zebra, işbu belgeyle bu cihazın 2004/108/EC, 2006/95/EC ve 2011/65/EU Direktifleri'nin temel gereklilikleriyle ve diğer ilgili hükümleriyle uyumlu olduğunu beyan eder. Uygunluk Beyanı <http://www.zebra.com/doc> adresinden edinilebilir.

## Japonya (VCCI) - Gönüllü Parazit Kontrol Konseyi

### B Sınıfı ITE

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

## B Sınıfı ITE için Kore Uyarı Bildirimi

| 기종 별                | 사 용 자 안 내 문  |
|---------------------|--|
| B급 기기 (가정용 방송통신기자재) | 이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다. |

## Çin

通过访问以下网址可下载当地语言支持的产品说明书

[www.zebra.com/support](http://www.zebra.com/support)

## Avrasya Gümrük Birliği

Евразийский Таможенный Союз

Данный продукт соответствует требованиям знака EAC.



## Ukrayna

Дане обладнання відповідає вимогам технічного регламенту № 1057, 2008 на обмеження щодо використання деяких небезпечних речовин в електричних та електронних пристроях.

## Elektrikli ve Elektronik Ekipman Atıkları (WEEE)

**English:** For EU Customers: All products at the end of their life must be returned to Zebra for recycling. For information on how to return product, please go to <http://www.zebra.com/weee>.

**Français :** Clients de l'Union Européenne : Tous les produits en fin de cycle de vie doivent être retournés à Zebra pour recyclage. Pour de plus amples informations sur le retour de produits, consultez : <http://www.zebra.com/weee>.

**Español:** Para clientes en la Unión Europea: todos los productos deberán entregarse a Zebra al final de su ciclo de vida para que sean reciclados. Si desea más información sobre cómo devolver un producto, visite: <http://www.zebra.com/weee>.

**Български:** За клиенти от ЕС: След края на полезния им живот всички продукти трябва да се връщат на Zebra за рециклиране. За информация относно връщането на продукти, моля отидете на адрес: <http://www.zebra.com/weee>.

**Deutsch:** Für Kunden innerhalb der EU: Alle Produkte müssen am Ende ihrer Lebensdauer zum Recycling an Zebra zurückgesandt werden. Informationen zur Rücksendung von Produkten finden Sie unter <http://www.zebra.com/weee>.

**Italiano:** per i clienti dell'UE: tutti i prodotti che sono giunti al termine del rispettivo ciclo di vita devono essere restituiti a Zebra al fine di consentirne il riciclaggio. Per informazioni sulle modalità di restituzione, visitare il seguente sito Web: <http://www.zebra.com/weee>.

**Português:** Para clientes da UE: todos os produtos no fim de vida devem ser devolvidos à Zebra para reciclagem. Para obter informações sobre como devolver o produto, visite: <http://www.zebra.com/weee>.

**Nederlands:** Voor klanten in de EU: alle producten dienen aan het einde van hun levensduur naar Zebra te worden teruggezonden voor recycling. Raadpleeg <http://www.zebra.com/weee> voor meer informatie over het terugzenden van producten.

**Polski:** Klienci z obszaru Unii Europejskiej: Produkty wycofane z eksploatacji należy zwrócić do firmy Zebra w celu ich utylizacji. Informacje na temat zwrotu produktów znajdują się na stronie internetowej <http://www.zebra.com/weee>.

**Čeština:** Pro zákazníky z EU: Všechny produkty je nutné po skončení jejich životnosti vrátit společnosti Zebra k recyklaci. Informace o způsobu vrácení produktu najdete na webových stránkách: <http://www.zebra.com/weee>.

**Eesti:** EL klientidele: kõik tooted tuleb nende eluea lõppedes tagastada taaskasutamise eesmärgil Zebra'ile. Lisainformatsiooni saamiseks toote tagastamise kohta külastage palun aadressi: <http://www.zebra.com/weee>.

**Magyar:** Az EU-ban vásárlóknak: Minden tönkrement termékét a Zebra vállalatához kell eljuttatni újrahasznosítás céljából. A termék visszajuttatásának módjával kapcsolatos tudnivalókért látogasson el a <http://www.zebra.com/weee> weboldalra.

**Svenska:** För kunder inom EU: Alla produkter som uppnått sin livslängd måste returneras till Zebra för återvinning. Information om hur du returnerar produkten finns på <http://www.zebra.com/weee>.

**Suomi:** Asiakkait Euroopan unionin alueella: Kaikki tuotteet on palautettava kierrätettäväksi Zebra-yhtiöön, kun tuotetta ei enää käytetä. Lisätietoja tuotteiden palauttamisesta on osoitteessa <http://www.zebra.com/weee>.

**Dansk:** Til kunder i EU: Alle produkter skal returneres til Zebra til recirkulering, når de er udtjent. Læs oplysningerne om returnering af produkter på: <http://www.zebra.com/weee>.

**Ελληνικά:** Για πελάτες στην Ε.Ε.: Όλα τα προϊόντα, στο τέλος της διάρκειας ζωής τους, πρέπει να επιστρέφονται στην Zebra για ανακύκλωση. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την επιστροφή ενός προϊόντος, επισκεφθείτε τη διεύθυνση <http://www.zebra.com/weee> στο Διαδίκτυο.

**Malti:** Għal klijenti fl-UE: il-prodotti kollha li jkunu waslu fl-aħħar tal-hajja ta' l-użu tagħhom, iridu jiġu rritornati għand Zebra għar-riċiklaġġ. Għal aktar taġġir dwar kif għandek tirritorna l-prodott, jekk jogħġbok żur: <http://www.zebra.com/weee>.

**Românesc:** Pentru clienții din UE: Toate produsele, la sfârșitul duratei lor de funcționare, trebuie returnate la Zebra pentru reciclare. Pentru informații despre returnarea produsului, accesați: <http://www.zebra.com/weee>.

**Slovenski:** Za kupce v EU: vsi izdelki se morajo po poteku življenjske dobe vrniti podjetju Zebra za reciklažo. Za informacije o vračilu izdelka obiščite: <http://www.zebra.com/weee>.

**Slovenčina:** Pre zákazníkov z krajín EU: Všetky výrobky musia byť po uplynutí doby ich životnosti vrátené spoločnosti Zebra na recykláciu. Blížšie informácie o vrátení výrobkov nájdete na: <http://www.zebra.com/weee>.

**Lietuvių:** ES vartotojams: visi gaminiai, pasibaigus jų eksploatacijos laikui, turi būti gražinti utilizuoti į kompaniją „Zebra“. Daugiau informacijos, kaip gražinti gaminių, rasite: <http://www.zebra.com/weee>.

**Latviešu:** ES klientiem: visi produkti pēc to kalpošanas mūža beigām ir jānogādā atpakaļ Zebra otrreizējai pārstrādei. Lai iegūtu informāciju par produktu nogādāšanu Zebra, lūdzu, skatiet: <http://www.zebra.com/weee>.

**Türkçe:** AB Müşterileri için: Kullanım süresi dolan tüm ürünler geri dönüştürme için Zebra'ya iade edilmelidir. Ürünlerin nasıl iade edileceği hakkında bilgi için lütfen şu adresi ziyaret edin: <http://www.zebra.com/weee>.

## TÜRKİYE WEEE Uyumluluk Bildirimi

EEE Yönetmeliğine Uygundur

## Garanti

Eksiksiz donanım ürünü garanti bildirimini için <http://www.zebra.com/warranty> adresini ziyaret edin.

## Servis Bilgileri

Ekipmanınızın kullanımıyla ilgili bir sorun yaşarsanız kurumunuzun Teknik veya Sistem Destegi Birimi ile iletişim kurun. Ekipmanla ilgili bir sorun varsa destek birimi mi adresteki Müşteri Destegi ile iletişim kuracaktır: <http://www.zebra.com/support>.

Bu kılavuzun en son sürümü için <http://www.zebra.com/support> adresini ziyaret edin.